

## Konformitätserklärung für Gegenstände, die mit Lebensmitteln in Kontakt kommen

*Conformity declaration for materials which come into contact with foodstuffs*

Hiermit erklären wir, dass folgende Isolierkanne bzw. Isolierflasche

*Herewith, we declare that the following vacuum jug, vacuum flask*

8207            Isolierkanne 2,50 l / Vacuum Jug 2.50 l

den gesetzlichen Vorschriften der Bedarfsgegenständeverordnung sowie der Verordnung (EG) Nr. 1935/2004 in ihren zum Zeitpunkt der Ausstellung geltenden Fassung entspricht.

*complies with the legal stipulations of the Food Contact Material and Consumer Goods Ordinance as well as Ordinance (EG) No. 1935/2004 in the at the time of issue respective valid version.*

Die Gesamtmigration sowie die spezifische Migration liegen bei spezifikationsgemäßer Anwendung unter dem gesetzlichen Grenzwert. Die Prüfung erfolgte nach den Richtlinien 82/711/EWG und 85/572/EWG.

*The global migration and the specific migration complies with the Ordinance 82/711/EWG und 85/572/EWG.*

Die eingesetzten Materialien und Rohstoffe entsprechen der Bedarfsgegenständeverordnung (bzw. Entsprechungen in den europäischen Kunststoffrichtlinien 2002/72/EG ff.)

*The materials and commodities used comply with the Food Contact Material and Consumer Goods Ordinance (or corresponding specifications in the European Plastics Directive 2002/72/EC and following)*

Folgende Stoffe mit Beschränkungen und/oder Spezifikationen werden in dem o.g. Produkt eingesetzt:

*The following materials with restrictions/specifications will be used in the product:*

Dual Use Stoffe / Dual Use materials

Beschränkungen / Limits

Folgende Lebensmittel können in den Bedarfsgegenständen für eine übliche Dauer von 0 bis 24 Stunden und bei einer üblichen Temperatur von 8° bis 95° gelagert werden: Kaffee, Tee, Wasser.

*In the food commodities, the following foodstuff can be stored for a usual duration from 0 to 24 hours and at a usual temperature from 8° to 95°: Coffee, tea, water.*

Als ungünstigstes Verhältnis vom Volumen zu der Kunststoff-Kontaktfläche die mit Lebensmittel in Be- rührung kommt, wurde ermittelt: 2.500 cm<sup>3</sup> Volumen / max. 135,16 cm<sup>2</sup> Kontaktfläche

*As the most unfavourable relation from the volume to the plastic contact area that comes into touch with the foodstuff, the following has been determined: 2,500cm<sup>3</sup> volume/135.16cm<sup>2</sup> contact area at maximum.*

Diese Erklärung besitzt Gültigkeit für alle Lieferungen ab dem 25.05.2011.

*This declaration is valid for all deliveries since 25.05.2011.*



ppa. Christoph Bauer  
Vertriebsleiter/Sales Manager

Diese Erklärung bescheinigt die Übereinstimmung mit den genannten Richtlinien, beinhaltet jedoch keine Zusicherungen von Eigenschaften im rechtlichen Sinne.

*This declaration certifies conformance with the above mentioned directives. Affirmation of attributes in a legal sense is not included.*

Die Sicherheitshinweise und Installationsanweisung der mitgelieferten Produktdokumentation sind zu beachten.

*Safety declarations and installation instruction given in the product documentation have to be considered.*